

ZATWIERDZAM

**Agata Miętek**

**p.o. zastępcy Dyrektora Działu Komercjalizacji NCBR**

**Numer sprawy: 4/18/DT**

**Dyrektor**

**Narodowego Centrum**

**Badań i Rozwoju**

**Informacja o zamiarze przeprowadzenia  
Dialogu Technicznego**

**Information about the intention to conduct  
a Technical Dialogue**

Zgodnie z art. 31a – 31c ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 z późn. zm.) Narodowe Centrum Badań i Rozwoju informuje o zamiarze prowadzenia Dialogu Technicznego umożliwiającego określenie zasadności uruchamiania zamówienia publicznego w obliczu działań realizowanych przez podmioty wdrażające rozwiązania z zakresu elektromobilności, trybu oraz zakresu ogłoszenia ewentualnego postępowania w sprawie wyboru Wykonawcy **projektu i/lub dostawy infrastruktury ładowania bezemisyjnych pojazdów transportu publicznego.**

According to Art. 31a – 31c of the Act of 29 January 2004 Public Procurement Law (Journal of Laws of 2017, item 1579, as amended), the National Centre for Research and Development (NCBR) announces its intention to conduct the Technical Dialogue to justify the need of starting public procurement procedure in the face of companies' activities related to deploying solutions in area of electromobility, selection of the mode and the scope of announcement of the procedure for selecting the Economic Operators of **design and/or delivery of charging infrastructure for zero-emission public transport vehicles.**

Postępowanie prowadzone jest w związku z realizacją Projektu pt. Podniesienie poziomu innowacyjności gospodarki poprzez wdrożenie nowego modelu finansowania przełomowych projektów badawczych.

This Technical Dialogue is conducted in connection with the implementation of the Project entitled "Increasing the economic innovation level by implementing a new funding model for crucial research



Na realizację Projektu NCBR przyznane zostało dofinansowanie w ramach działania 4.1 Badania naukowe i prace rozwojowe poddziałanie 4.1.3 Innowacyjne metody zarządzania badaniami Programu Operacyjnego Inteligentny Rozwój, współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Niniejsze postępowanie realizowane jest zgodnie z wymogami umowy o dofinansowanie Nr POIR.04.01.03-00-0001/16.

### **I. ZAMAWIAJĄCY**

**Narodowe Centrum Badań i Rozwoju**

ul. Nowogrodzka 47a

00-695 Warszawa

NIP: 701-007-37-77

REGON: 141032404

### **II. DANE KONTAKTOWE**

#### **ZAMAWIAJĄCEGO**

**Narodowe Centrum Badań i Rozwoju**

ul. Nowogrodzka 47a

00-695 Warszawa

Telefon: +48 22 39 07 401

Fax: +48 22 20 13 408

### **III. OSOBA KONTAKTOWA**

Michał Markiewicz

Telefon: +48 884 180 034

E-mail: [michal.markiewicz@ncbr.gov.pl](mailto:michal.markiewicz@ncbr.gov.pl)

project”. Grant for the implementation of the NCBR Project is granted under Measure 4.1 Research and development sub-measure 4.1.3 Innovative research management methods of the Operational Program Intelligent Development (POIR), co-financed by the European Regional Development Fund. This procedure is implemented in accordance with the requirements of the co-financing agreement No. POIR 04.01.03-00-0001 / 16.

### **I. THE CONTRACTING AUTHORITY**

**National Centre for Research and Development**

ul. Nowogrodzka 47a

00-695 Warszawa

TAX ID: 701-007-37-77

REGON: 141032404

### **II. CONTACT DETAILS OF THE**

#### **CONTRACTING AUTHORITY**

**National Centre for Research and Development**

ul. Nowogrodzka 47a

00-695 Warszawa

Phone: +48 22 39 07 401

Fax: +48 22 20 13 408

### **III. CONTACT PERSON**

Michał Markiewicz

Phone: +48 884 180 034

E-mail: [michal.markiewicz@ncbr.gov.pl](mailto:michal.markiewicz@ncbr.gov.pl)

#### **IV. CEL PRZEPROWADZENIA DIALOGU**

NCBR ogłasza, że planuje przeprowadzić procedurę zamówień publicznych i wybrać Wykonawcę dostawy infrastruktury ładowania bezemisyjnych pojazdów transportu publicznego w ramach Programu Operacyjnego Inteligentny Rozwój - „Bezemisyjny Transport Publiczny”. Celem Dialogu Technicznego jest dostarczenie wskazówek i informacji niezbędnych do określenia Opisu Przedmiotu Zamówienia, oraz sformułowania Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (SIWZ), w tym również warunków kontraktowych. Zamawiający spodziewa się, że Dialog Techniczny umożliwi uzyskanie niezbędnych informacji technicznych w dziedzinie infrastruktury ładowania bezemisyjnego oraz najbardziej innowacyjnych rozwiązań technologicznych w zakresie infrastruktury ładowania dostosowanych do potrzeb rynku, które umożliwią realizację celów programu w ramach dostępnego budżetu oraz planowanego harmonogramu. Dialog Techniczny ma również na celu zbadanie możliwości Wykonawców w zakresie przeprowadzenia prac B+R, preferowanych warunków płatności oraz innych istotnych warunków kontraktowych.

#### **V. PRZEDMIOT DIALOGU TECHNICZNEGO**

W związku z realizacją Dialogu Technicznego Zamawiający zamierza uzyskać wiedzę na temat preferowanych warunków przyszłego Partnerstwa Innowacyjnego, w tym:

#### **IV. PURPOSE OF THE TECHNICAL DIALOGUE**

NCBR announces that its intention to conduct a public procurement procedure and choose an Economic Operator of charging infrastructure for zero-emission public transport vehicles under "Zero Emission Public Transport" program. The aim of the Technical Dialogue is to provide guidance and the information necessary to define the detailed scope of work and the terms of reference (SIWZ). The Contracting Authority expects that the Dialogue will allow technical information to be obtained in the field of zero-emission transportation, and will help to find the most innovative technologies in area of charging infrastructure, which could be successfully developed and deployed within the budget and the project time available. The Contracting Authority expects that the Dialogue will help in acquiring information regarding Economic Operators' capabilities to conduct R&D in specific areas and deliver the product in a given timeframe, preferred funding scheme and other important terms and conditions of the contract.

#### **V. SUBJECT OF THE TECHNICAL DIALOGUE**

Due to implementation of the Dialogue the Contracting Authority intends to acquire knowledge for the planned Innovation Partnership contract to be announced, including:

1. Właściwego przygotowania i określenia:
    - a. Opisu Przedmiotu Zamówienia (OPZ),
    - b. Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia,
    - c. oczekiwanego harmonogramu prac,
    - d. oczekiwanego zakresu treści studium wykonalności,
    - e. wymagań w zakresie programów funkcjonalno-użytkowych,
    - f. najważniejszych warunków Umowy o Partnerstwie Innowacyjnym, w tym w szczególności w zakresie fazy badawczo-rozwojowej i warunków jej finansowania,
    - g. oszacowania kosztów wyników projektu,
  2. Elementów oceny podmiotowej i przedmiotowej w przyszłym postępowaniu:
    - a. warunków udziału w postępowaniu,
    - b. kryteriów selekcji i oceny ofert,
    - c. zgodności ze standardami i regulacjami.
  3. Pozostałych wymagań dotyczących Przedmiotu Zamówienia, między innymi (choć nie tylko) w obszarach:
    - a. planowania i projektowania infrastruktury ładowania,
    - b. ładowarek pojazdów bateryjnych,
    - c. pantografów,
    - d. ładowania indukcyjnego podczas postoju,
    - e. ładowania indukcyjnego podczas jazdy,
    - f. punktów tankowania wodoru,
    - g. magazynowania wodoru,
    - h. wodorowych ogniw paliwowych,
1. Proper preparation and specification of essential terms:
    - a. Description of works (OPZ),
    - b. Terms of reference (SIWZ).
    - c. Expected schedule.
    - d. Expected content of the feasibility study.
    - e. Requirements regarding functional and operational technical documentation,
    - f. Terms of Innovation Partnership agreement including scope of R&D and funding.
    - g. Baseline cost estimate of project deliverables.
  2. Evaluation elements for Economic Operators:
    - a. Eligibility criteria.
    - b. Selection criteria including experience and innovation.
    - c. Compliance with standards and legal regulations.
  3. Competitive responses may include but are not limited to the following areas:
    - a. Planning and designing charging infrastructure,
    - b. Battery electric vehicle chargers,
    - c. Pantographs,
    - d. Inductive charging while on the move,
    - e. General inductive charging of the vehicles,
    - f. Hydrogen tank stations,
    - g. Hydrogen storage,
    - h. Hydrogen fuel cells,
    - i. Management and optimization systems



- i. systemów zarządzania i optymalizacji procesu uzupełniania magazynów energii pojazdów komunikacji miejskiej,
- j. systemów zarządzania bateriami,
- k. rozwiązaniami *smart metering* oraz *smart grid*,
- l. systemów ładowania,
- m. systemów zarządzania magazynami energii,
- n. systemów dystrybucji energii elektrycznej,
- o. producentów energoelektroniki opartej na węglu krzemowym.

Zamawiający oczekuje, że przedmiot Dialogu Technicznego zostanie omówiony zgodnie z powyższymi kryteriami, przy wykorzystaniu doświadczenia, wiedzy oraz najlepszych praktyk Wykonawców.

## VI. ZASADY PROWADZENIA DIALOGU

1. Niniejszy Dialog Techniczny prowadzony jest w oparciu o przepisy art. 31a – 31c ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 z późn. zm.).
2. Dialog Techniczny będzie prowadzony w sposób zapewniający uczciwą konkurencję i równe traktowanie potencjalnych uczestników oraz proponowanych przez nich rozwiązań.
3. Dialog Techniczny będzie prowadzony w języku polskim lub na żądanie Wykonawcy w

- of the process of charging power sources of the public transport vehicles,
- j. Battery safety and management.
- k. *Smart-metering* and *smart-grid* solutions,
- l. Charging systems,
- m. Energy storage management systems,
- n. Electricity distribution systems,
- o. Silicon Carbide power electronics manufacturers.

The Contracting Authority expects the subject of the Dialogue to address the issues outlined above, using Economic Operators' experience, standards and best practices.

## VI. RULES OF THE DIALOGUE

1. This Technical Dialogue is based on the provisions of Art. 31a - 31c of the Act of 29 January 2004 Public Procurement Law (Journal of Laws of 2017, item 1579, as amended).
2. The Technical Dialogue will be conducted in a manner that ensures fair competition and equal treatment of potential participants and the solutions offered by them.
3. The Technical Dialogue will be conducted in Polish or on Economic Operator's request – in English.
4. The Technical Dialogue will be conducted based on

- języku angielskim.
4. Dialog Techniczny będzie prowadzony w oparciu o informacje niezastrzeżone. Zamawiający nie ujawni żadnych informacji poufnych, które zostały przekazane przez Wykonawców jako poufne lub tych, które zostaną zastrzeżone jako tajemnica przedsiębiorstwa.
  5. Dialog Techniczny będzie prowadzony w formie bezpośrednich spotkań z możliwością komunikacji za pośrednictwem wideokonferencji lub rozmowy telefonicznej.
  6. Zamawiający zastrzega sobie prawo do nagrywania dźwięku i/lub obrazu podczas prowadzonych dialogów. Zamawiający sporządzi pisemny -uproszczony - protokół ze spotkań.
  7. W ramach prowadzonego Dialogu Technicznego dopuszcza się przekazywanie materiałów, informacji, treści związanych z przedmiotem Dialogu Technicznego przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
  8. Zamawiający zastrzega sobie prawo do prowadzenia Dialogu Technicznego z Podmiotami, które zostaną wybrane zgodnie z warunkami określonymi w pkt VII niniejszego Ogłoszenia. Podmioty, które spełniają warunki udziału w Dialogu Technicznym, będą zaproszone do wzięcia w nim udziału.
  9. Uczestnicy Dialogu Technicznego nie otrzymują wynagrodzenia ani jakiegokolwiek formy zwrotu kosztów uczestnictwa w Dialogu.
  5. non-classified information. The Contracting Authority shall not disclose any classified information that is identified by a participant as not for public distribution, business or secret sensitive information.
  5. The Technical Dialogue will be conducted in the form of direct meetings or videoconferences or phone conversations.
  6. The Contracting Authority reserves the right to record audio and/or video during meetings. The Contracting Authority will also prepare written minutes.
  7. It is allowed to send any kind of information using electronic communication means during whole Technical Dialogue.
  8. The Contracting Authority reserves the right to conduct the Technical Dialogue with the Economic Operators selected in accordance with the conditions set out in point VII of this notice. Economic Operators that meet the conditions for participation described in point VII will be invited to participate in the Technical Dialogue.
  9. Participants of the Technical Dialogue do not receive remuneration or any other form of reimbursement of the costs of participation in the Dialogue.
  10. Economic Operators, through participation in the Technical Dialogue, grant irrevocable and unconditional consent to the use of the information provided by them for the preparation of the terms of reference, in particular the description of the subject matter of the contract, and the terms of the contract (except for the protection of proprietary

10. Podmioty uczestniczące w Dialogu Technicznym wyrażają nieodwołalną i bezwarunkową zgodę na wykorzystanie informacji przez nie dostarczonych w celu przygotowania zakresu zadań, w szczególności w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, a także warunków Umowy o Partnerstwie Innowacyjnym (zasada nie dotyczy informacji wcześniej uznanych jako poufne lub stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa).
11. Zamawiający zastrzega sobie prawo do prowadzenia Dialogu Technicznego oddzielnie z każdym z Podmiotów, który spełnia warunki uczestnictwa w Dialogu.
12. Zamawiający niezwłocznie poinformuje uczestniczące Podmioty o zakończeniu Dialogu Technicznego.
13. Udział w Dialogu Technicznym nie jest warunkiem ubiegania się o jakiegokolwiek zamówienia publiczne w przyszłości, w tym udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego w trybie Partnerstwa Innowacyjnego dotyczącym wyboru wykonawców „Infrastruktury ładowania pojazdów Bezemisyjnego Transportu Publicznego”.
14. Zamawiający nie ma obowiązku wszczęcia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w wyniku przeprowadzonego Dialogu Technicznego.
15. Niniejsza informacja nie stanowi zaproszenia do
- information).
11. The Contracting Authority reserves the right to conduct the Technical Dialogue separately with each of the Economic Operators that meet the conditions for participation in the Dialogue.
12. The Contracting Authority shall immediately inform the Economic Operators participating in the Technical Dialogue about its completion.
13. Participation in the Technical Dialogue is not a condition for applying for any public procurement in the future, including the planned zero-emission public vehicles charging infrastructure Innovation Partnership.
14. The Contracting Authority is not obliged to initiate the public procurement procedure as a result of the Technical Dialogue.
15. This notice herewith does not constitute an invitation to tender within the meaning of Article 66 of the Civil Code, nor is it a notice within the meaning of the provisions of the Act of January 29, 2004 Public Procurement Law (Journal of Laws of 2017, item 1579, as amended).



złożenia oferty w rozumieniu przepisu art. 66 Kodeksu cywilnego ani nie jest ogłoszeniem o zamówieniu w rozumieniu przepisów ustawy z dn. 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 z późn. zm.).

## VII. WARUNKI UDZIAŁU

1. Podmioty zainteresowane uczestnictwem w Dialogu Technicznym są zobowiązane dostarczyć:
  - a. Wniosek o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym, którego wzór stanowi Załącznik Nr 1 do niniejszego ogłoszenia,
  - b. Dokumenty potwierdzające sposób reprezentacji Podmiotu zgłaszającego chęć uczestnictwa w Dialogu wraz z pełnomocnictwem, o ile prawo to nie wynika z innych dokumentów złożonych z Wnioskiem o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym. Treść pełnomocnictwa musi jednoznacznie określać zakres czynności, co do wykonywania których pełnomocnik jest upoważniony. Dokument pełnomocnictwa należy przedstawić w formie oryginału lub notarialnie poświadczonej kopii.
2. Wszelka korespondencja będzie prowadzona wyłącznie z uczestnikiem Dialogu lub jego pełnomocnikiem.

## VII. TERMS OF PARTICIPATION

1. Economic Operators interested in participating in the Technical Dialogue have to submit:
  - a. An Application for admission to participation in the Technical Dialogue, which is included in this announcement as Attachment No.1 (Application Form).
  - b. Documents confirming the representation of the Economic Operator submitting a willingness to participate in the Dialogue with power of attorney, unless such a right derives from other documents submitted for admission to participation in the Technical Dialogue. The content of the power of attorney must clearly state the scope of the activity for which the attorney is authorized. The power of attorney must be presented in the form of an original or notarized copy.
2. All correspondence will be conducted exclusively with the Economic Operator participating in the Dialogue or their attorney.
3. The Application for participation in the Technical Dialogue (Attachment No. 1) must be in written form in Polish or English and must include, in particular:
  - Company name / Name and surname of the





3. Wniosek o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym (Załącznik Nr 1) musi być sporządzony w formie pisemnej w języku polskim lub angielskim, oraz musi zawierać w szczególności następujące dane:
- nazwę / imię i nazwisko zainteresowanego Podmiotu,
  - adres siedziby Podmiotu,
  - adres e-mail,
  - numer telefonu,
  - imię i nazwisko oraz stanowisko osoby kontaktowej,
  - krótki opis rozwiązania, które stanowić może o innowacyjności infrastruktury ładowania bezemisyjnych pojazdów transportu publicznego zgodnie z procedurą przetargu w trybie partnerstwa innowacyjnego.
4. Do Wniosku o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym należy dołączyć dokumenty potwierdzające, iż osoba podpisująca Wniosek jest upoważniona do reprezentowania Podmiotu zainteresowanego uczestnictwem w Dialogu. Jeżeli uprawnienie do podpisania Wniosku nie wynika wprost z dokumentu stwierdzającego status prawny Wykonawcy (odpisu z właściwego rejestru), to do Wniosku należy dołączyć oryginał lub poświadczoną notarialnie za zgodność z oryginałem kopię pełnomocnictwa wystawionego na reprezentanta Wykonawcy przez osoby do tego upoważnione. Ponadto,
- Economic Operator,
- Address of the Economic Operator's registered office,
  - E-mail address,
  - Phone number,
  - Name and position of contact person,
  - Short description of the solution, which might be considered as innovative charging infrastructure for zero-emission public transport vehicles according to innovative partnership public procurement.
4. The Application for participation in the Technical Dialogue should be submitted with documents confirming that the person signing the Application is authorized to represent the Economic Operator interested in participating in the Dialogue. If the right to sign the Application does not arise directly from the document stating the legal status of the Economic Operator (a copy from the relevant register), an original or a notarized copy of the power of attorney must accompany the Application issued to the representative of the Economic Operator by the authorized persons. Additionally, if the document stating the legal status of the Economic Operator or the power of attorney states that several persons are jointly entitled to represent the Economic Operator, the Application must be signed by all of them.
5. All the documents except the Application Form drawn up in a foreign language should be accompanied by a translation into Polish.
6. Any Economic Operator interested in participation in the Technical Dialogue may submit only one



- jeżeli z dokumentu określającego status prawny Wykonawcy lub pełnomocnictwa wynika, iż do reprezentowania Wykonawcy uprawnionych jest łącznie kilka osób, wówczas Wniosek musi być podpisany przez wszystkie te osoby.
5. Dokumenty (inne niż Wniosek o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym) sporządzone w języku obcym powinny mieć dołączone tłumaczenie na język polski.
  6. Każdy podmiot zainteresowany uczestnictwem w Dialogu Technicznym może złożyć wyłącznie jeden wniosek.
  7. Wszelkie koszty związane ze złożeniem wniosku ponosi Podmiot zainteresowany uczestnictwem w Dialogu Technicznym.
  8. W przypadku, gdy Podmiot wnioskujący o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu nie dołączył w określonym przez Zamawiającego terminie wymaganych dokumentów, Zamawiający ma prawo wezwać taki Podmiot do uzupełnienia dokumentacji pod rygorem pominięcia Wniosku w postępowaniu o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym.
  9. Jeśli liczba Podmiotów wnioskujących o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu przekroczy 30, wówczas Zamawiający ma prawo do ograniczenia liczby Podmiotów do 30 na podstawie przedstawionych kryteriów oceny Wniosków:
    - a. Działalność badawczo-rozwojowa - maksymalnie 30 pkt.
- application.
7. All costs related to the submission of the Application shall be covered by the Economic Operator interested in participating in the Technical Dialogue.
  8. If an Economic Operator requesting to participate in the Dialogue submits incomplete documents, the Contracting Authority has a right to request from such Economic Operator missing documentation. If the Economic Operator does not submit complete documentation required by the procedure for admission to participation in the Technical Dialogue it will not be allowed to participate in the Technical Dialogue.
  9. In case the number of Economic Operators interested in participating in the Technical Dialogue exceeds 30, the Contracting Authority has the right to limit the number of Economic Operators invited to participate in the Technical Dialogue to 30, according to the point criteria for evaluation of applications:
    - a. Research and Development (R&D), max. 30 points.
    - b. Patents, max. 10 points.
- For a detailed description of scoring in the evaluation criteria, see Attachment No. 2.



b. Patenty - maksymalnie 10 pkt.

Dokładny opis przyznawania punktacji w ramach kryteriów oceny znajduje się w Załączniku nr 2.

## VIII. MIEJSCE PRZEPROWADZENIA, TERMIN ROZPOCZĘCIA I ZAKOŃCZENIA DIALOGU TECHNICZNEGO

1. Zamawiający planuje przeprowadzenie Dialogu Technicznego w lutym i marcu 2018 w Warszawie.
2. W przypadku nieosiągnięcia celów wymienionych w punkcie IV niniejszego ogłoszenia, Zamawiający zastrzega sobie prawo do wydłużenia terminu przeprowadzenia Dialogu Technicznego. Podmioty zaproszone do uczestnictwa zostaną powiadomione przez Zamawiającego o ewentualnym wydłużeniu terminu przeprowadzenia Dialogu.
3. Miejsce i termin spotkań w ramach Dialogu będą każdorazowo uzgadniane z Podmiotami zaproszonymi przez Zamawiającego do uczestnictwa w Dialogu Technicznym.
4. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zmiany miejsca prowadzenia Dialogu Technicznego. Podmioty dopuszczone do uczestnictwa w Dialogu Technicznym otrzymają zaproszenie do udziału w spotkaniu z co najmniej trzydniowym wyprzedzeniem, licząc od dnia otrzymania informacji o zaproszeniu, przy czym informacja ta może być przekazana zgodnie z wyborem Zamawiającego pisemnie, faksem lub drogą elektroniczną.
5. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zakończenia Dialogu Technicznego przed terminem, bez podania

## VIII. PLACE OF EXECUTION, DATE OF COMMENCEMENT AND TERMINATION OF THE TECHNICAL DIALOGUE

1. The Contracting Authority will conduct the Technical Dialogue in February and March 2018 in Warsaw.
2. If the objectives listed in point IV of this notice will not be met, the Contracting Authority reserves the right to extend the timeframe for conducting the Technical Dialogue. The Contracting Authority will notify Economic Operators invited to participate about possible extension of the Dialogue timeframe.
3. The place and date of the Dialogue meetings will be agreed upon with the Economic Operator invited by the Contracting Authority to participate in the Technical Dialogue.
4. The Contracting Authority reserves the right to change the place where the Technical Dialogue will take place. Economic Operators selected to participate in the Technical Dialogue will be invited to the Dialogue meeting at least three days in advance, starting from the date of receipt of the invitation, and the information may be provided in accordance with the choice of the Contracting Authority in written form, by fax or by electronic communication means.
5. The Contracting Authority reserves the right to terminate the Technical Dialogue before the deadline



przyczyny.

without giving a reason.

## **IX. MIEJSCE I TERMIN ZGŁOSZENIA DO UDZIAŁU W DIALOGU TECHNICZNYM**

1. Wniosek o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym (Załącznik Nr 1) należy wypełnić na stronie [https://ev.ncbr.gov.pl/dialog\\_infr](https://ev.ncbr.gov.pl/dialog_infr), następnie wydrukować wygenerowany plik PDF, podpisać i złożyć w terminie do poniedziałku, 19 lutego 2018, do godziny 15:00 CET. Za termin złożenia Wniosku przyjęty będzie dzień i godzina jego otrzymania przez Zamawiającego w formie papierowej.
2. Wniosek należy złożyć w zamkniętej kopercie (opakowaniu), która będzie zabezpieczona w sposób uniemożliwiający odczytanie jej zawartości bez uszkodzenia opakowania.
3. Wnioski w formie oryginałów dokumentów należy dostarczyć za pośrednictwem poczty, kuriera itp. lub osobiście na adres:

### **Narodowe Centrum Badań i Rozwoju**

ul. Nowogrodzka 47a

00-695 Warszawa

Telefon: +48 22 39 07 401

Fax: +48 22 20 13 408

Z dopiskiem: "Bezemisyjny transport publiczny"

## **IX. PLACE AND DEADLINE FOR APPLYING TO PARTICIPATE IN THE TECHNICAL DIALOGUE**

1. Application Form (Attachment No. 1) should be filled on the webpage [https://ev.ncbr.gov.pl/dialog\\_infr](https://ev.ncbr.gov.pl/dialog_infr), then printed from generated PDF file, signed and submitted in a paper form by Monday, February 19, 2018 at 15:00 CET. The date of submission of the Application will be the date and time of receipt by the Contracting Authority.
2. The Application Form should be submitted in a sealed envelope (packaging), which will be protected in such a way, that it would not be possible to read the Application content without damaging the envelope (packaging).
3. The Contracting Authority accepts Applications in the form of original documents by post, fax or in person at:

### **National Centre for Research and Development**

ul. Nowogrodzka 47a

00-695 Warszawa

Phone: +48 22 39 07 401

Fax: +48 22 20 13 408

With a note: 'Zero-emission public transport



## **Załączniki**

Załącznik Nr 1. Wzór Wniosku o dopuszczenie do uczestnictwa w Dialogu Technicznym.

Załącznik Nr 2. Kryteria oceny Wniosków.

## **Attachments**

Attachment No. 1. Application Form.

Attachment No. 2. Criteria for Applications' assessment.

.....  
Pieczęć firmowa Wykonawcy / Stamp of the Economic Operator

WZÓR WNIOSKU O DOPUSZCZENIE DO UDZIAŁU W DIALOGU TECHNICZNYM\*  
APPLICATION FORM†

.....  
Pełna nazwa Wykonawcy / Full name of the Economic Operator

.....  
Adres / Address

.....  
Osoba kontaktowa, stanowisko, e-mail i numer telefonu / Contact person, position, e-mail, phone number

.....  
Imiona i nazwiska osób upoważnionych do reprezentowania i składania oświadczeń woli w imieniu Wykonawcy  
Names of persons authorized to represent and make declarations of will on behalf of the Economic Operator

JA (MY) NIŻEJ PODPISANY(I) NINIEJSZYM / I (WE) HAVE BEEN SIGNED HERE

1. Składam (składamy) Wniosek o dopuszczenie mnie (nas) do udziału w Dialogu Technicznym poprzedzającym ogłoszenie postępowania o udzielenie zamówienia, którego przedmiotem będzie dostawa infrastruktury ładowania bezemisyjnych pojazdów transportu publicznego.

I (we) file an Application to allow me (us) to participate in the Technical Dialogue preceding the announcement of the contract procedure for the delivery of charging infrastructure for zero-emission public transport vehicles.

2. Udzielam (udzielamy) bezwarunkowej zgody na wykorzystanie wszelkich przekazywanych informacji, w tym posiadanej wiedzy, na potrzeby przygotowania i realizacji postępowania o udzielenie ww. zamówienia, jak również zapewniam (zapewniamy), że korzystanie przez Zamawiającego z jakichkolwiek przekazanych mu informacji nie będzie naruszało praw osób trzecich.

I (we) give unconditional consent to the use of all information given, including gained knowledge, for the preparation and implementation of public procurement procedure. I (we) assure you that the use by the Contracting Authority of any information given will not infringe upon the rights of third parties.

3. Oświadczam (oświadczamy), iż w ciągu ostatnich 3 lat przed upływem dnia składania wniosków o dopuszczenie do udziału w dialogu technicznym są realizowane lub zrealizowane

\* Wzór zamieszczony wyłącznie w celach informacyjnych. Formularz należy wydrukować ze strony [https://ev.ncbr.gov.pl/dialog\\_infr](https://ev.ncbr.gov.pl/dialog_infr)

† For informational purposes only. The form should be printed from [https://ev.ncbr.gov.pl/dialog\\_infr](https://ev.ncbr.gov.pl/dialog_infr) webpage.

zostały przeze mnie (przez nas) następujące projekty z zakresu działalności badawczo-rozwojowej w obszarze wymienionym w paragrafie V ust. 3:

I (we) declare that within the last 3 years before the day of submitting the Application Form I am (we are) working on or I (we) completed the following projects within the research and development field related to the area mentioned in paragraph V point 3.

| L.p. No. | Nazwa projektu<br>Project name | Budżet<br>Budget | Zakres działalności B+R<br>zgodnie z V ust. 3<br>Area of R&D activity<br>according to the list<br>given in paragraph V<br>point 3. | Termin realizacji<br>projektu (od-do)<br>Project duration<br>(start-finish) | Data komercjalizacji<br>(dopuszczenie do obrotu)<br>Date of<br>commercialization<br>(entering the market) |
|----------|--------------------------------|------------------|--|---|---|
|          |                                |                  |  |   |   |

4. Oświadczam (oświadczamy), iż w ciągu ostatnich 3 lat przed upływem dnia składania wniosków o dopuszczenie do udziału w dialogu technicznym zostały nam przyznane następujące patenty w obszarach wymienionych w paragrafie V ust. 3:

I (we) declare that within the last 3 years before the day of submitting the Application Form, Patent Offices granted us the following patents in areas mentioned in paragraph V point 3.

| L.p. No. | Numer i tytuł<br>patentu<br>Patent<br>number<br>and title | Obszar rozwiązań<br>wymienionych w par. V<br>ust. 3, w którym<br>przyznano patent (area<br>of solutions indicated in<br>par. V point 3 in which<br>the patent was granted) | Data<br>zgłoszenia<br>Filing<br>date | Wynalazcy<br>Inventors | Wnioskodawca<br>Applicant | Data<br>przyznania<br>patentu<br>Date of<br>the grant<br>of the<br>patent |
|----------|---|--|--------------------------------------|------------------------|---------------------------|---|
|          |   |  |                                      |                        |                           |   |

Wykonawca może opcjonalnie zamieścić krótką propozycję rozwiązań technicznych, które mogłyby zostać wdrożone przez Wykonawcę i jednocześnie świadczyć o innowacyjności rozwiązań z zakresu infrastruktury ładowania bezemisyjnych transportu publicznego. Podany niżej opis nie podlega ocenie. Ma na celu wyłącznie określenie obszaru zainteresowań Wykonawcy w lepszego przygotowania się Zamawiającego do spotkania z Wykonawcą.

Optionally, Economic Operator may provide a short summary about an innovative technical solution for charging infrastructure for zero-emission public transport vehicles, which it can implement. The following description is not subject to evaluation. Its purpose is to learn the interest of the Economic Operator in context of preparation of the Contracting Authority to the meeting with the Economic Operator.





.....  
Główny obszar zainteresowań / Main area of interest

.....  
Jaki cel techniczny chcą Państwo osiągnąć? / What are you trying to do?

.....  
W jaki sposób jest to technicznie realizowane obecnie? / How does this get done today?

.....  
Na czym polega nowość proponowanego rozwiązania? / What is new about your approach?

.....  
Jeśli uda się Państwu to zrealizować, jaka będzie korzyść? / If you succeed, what difference do you think it will make?

.....  
Ile miesięcy zajmie wdrożenie prototypu rozwiązania? / How long do you think it will take to make a prototype?

.....  
Ile będzie kosztowało wdrożenie rozwiązania do pojazdu prototypowego?  
What will be the cost of installing the solution in a prototype vehicle?

.....  
W jaki sposób chroniona jest własność intelektualna rozwiązania? / How are IP rights protected?

.....  
Doświadczenie w działalności B+R w danym obszarze badawczym / Experience in R&D in the given area of interest

.....  
Państwa możliwości produkcyjne opisanego rozwiązania do zastosowania w produkcji seryjnej  
Manufacturing capabilities of the Economic Operator of the proposed solution (serial production)

.....  
(podpis\*, miejscowość, data) / (signature\*, city, date)

*\*) Podpis(-y) osoby(osób) uprawnionej(-ych) do reprezentowania Wykonawcy zgodnie z zapisami w dokumencie stwierdzającym status prawny Wykonawcy(-ów) lub, pełnomocnictwem wchodzącym w skład Wniosku.*

*\*) Signature of the person(s) authorized to represent the Economic Operator in accordance with the document stating the legal status of the Economic Operator(s) or, power of attorney in the Application.*

## Kryteria oceny Wniosków

## Criteria for Applications assessment

Z podanych niżej kryteriów Zamawiający może skorzystać **tylko** wtedy, gdy liczba Wniosków przekroczy 30.

**Działalność badawczo-rozwojowa** – ocenie podlegać będą max. 3 projekty realizowane bądź zrealizowane w ciągu ostatnich 3 lat, w których Wykonawca prowadził działalność badawczo-rozwojową zakończoną lub projekty, w którym Wykonawca prowadził działalność badawczo-rozwojową niezakończoną komercjalizacją. Wszystkie prace oraz wdrożenia powinny być prowadzone w obszarach wymienionych w par. V ust. 3.

Punktacja w/w projektów będzie przyznawana w następujący sposób:

Zamawiający przyzna 10 pkt. za każdy projekt, w którym wyniki prowadzonych prac badawczo-rozwojowych zakończyły się skonstruowaniem urządzeń lub systemów do ładowania pojazdów bezemisyjnych, które następnie zostały sprzedane.

Zamawiający przyzna 5 pkt. za każdy projekt, w którym wyniki prowadzonych prac badawczo-rozwojowych w obszarze wymienionym w par. V ust. 3, które nie zostały wprowadzone na rynek komercyjny lub nie zakończyły się skonstruowaniem urządzeń lub systemów do ładowania pojazdów bezemisyjnych.

Maksymalna ilość punktów przyznana w tym kryterium to 30.

Wykonawca będzie zobowiązany przedstawić na wezwanie dokument urzędowy dopuszczający produkt do obrotu.

**Only if** the number of Economic Operators interested in participating in the Technical Dialogue exceeds 30, the Contracting Authority has the right to limit the number of Economic Operators invited according to the following criteria.

**Research and Development (R&D)** – projects initiated or completed within the last 3 years, for which the Economic Operator performed R&D works that completed with commercialization of the R&D results, or projects for which the Economic Operator performed R&D works that did not end with commercialization will be the subject of the assessment. R&D works and deployment mentioned above shall be related to areas listed in par. V point 3.

A score will be awarded as follows:

The Contracting Authority will award the Economic Operator with 10 points for each project having the results of R&D works completed with the construction of charging devices or charging systems for zero-emission vehicles and were introduced to the commercial market.

The Contracting Authority will award the Economic Operator with 5 points for each project in areas listed in par. V point 3 in which results were not introduced to the commercial market or were not about construction of charging devices or charging systems for zero-emission vehicles.

Maximum number of points in this criterion: 30.

The Economic Operator will be obliged to submit the official document confirming the commercial sale of the product on the Contracting Authority's request.



**Patenty** – Zamawiający przyzna po 5 pkt. za każdy patent przyznany w okresie ostatnich 3 lat w obszarze rozwiązań technicznych wymienionych w paragrafie V ust. 3. Wykonawca będzie obowiązany przedstawić wykaz przyznanych patentów w formie załączników do Wniosku.

**Patents** - the Contracting Authority will award the Economic Operator with 5 points for each patent granted in the last 3 years in the area of technical solutions in areas in paragraph V point 3. The Economic Operator will be obliged to submit the list of granted patents in the form of annexes to the Application.

Maksymalna ilość przyznanych punktów w tym kryterium wynosi 10.

Maximum number of points in this criterion: 10.